

## Új választottbíróági törvény és változó választottbíróági szervezet

2017. május 30-án fogadta el az Országgyűlés az új választottbíróági törvényt. A jogszabály legjelentősebb újdonsága, hogy 2017. december 31-i hatállyal megszünteti a Pénz- és Tőkepiaci Állandó Választottbírószót és az Energetikai Állandó Választottbírószót - ezek szerepét az új, egységes, állandó választottbírószó, a Kereskedelmi Választottbírószó veszi át. Az új törvény ezen felül számos újítást vezet be az eljárás rugalmasságának fokozása érdekében.

2017. május 30-án fogadta el az Országgyűlés az új választottbíráskodásról szóló törvényt, amely a 2018. január 1-jei hatálybalépését követően az addig hatályos, 1994-ben megalkotott választottbírószói kódexet fogja felváltani. Az új jogszabály legjelentősebb újdonsága azonban már a hatálybalépés előtt egy nappal kiváltja hatását: 2017. december 31-i hatállyal megszűnik ugyanis a Pénz- és Tőkepiaci Állandó Választottbírószó és az Energetikai Állandó Választottbírószó; szerepüket átveszi az új, egységes, állandó választottbírószó, a Kereskedelmi Választottbírószó. (Megjegyzendő, hogy az egységesítés nem terjed ki a Sport Állandó Választottbírószóra és az agrárkamara által működtetett választottbírószóra, ezek a választottbírószók továbbra is megmaradnak.)

## New Hungarian arbitration act and changing system of arbitration courts

On 30 May 2017, the Parliament adopted the new Arbitration Act. The most important feature of the new act is that with effect from 31 December 2017, the Permanent Court of Arbitration for Money and Capital Markets and the Permanent Court of Arbitration for Energy will be terminated and replaced by the new, single Permanent Court of Arbitration for Commerce. The new act will also introduce numerous other features in order to improve the flexibility of the arbitration proceedings.

The Hungarian Parliament adopted the new Act on Arbitration on 30 May 2017. The new act will enter into force on 1 January 2018 and replace the current Arbitration Act that was adopted in 1994. The most important feature of the new act will however demonstrate its effect already one day prior to its entry into force: **the Permanent Court of Arbitration for Money and Capital Markets and the Permanent Court of Arbitration for Energy will terminate** with effect from 31 December 2017. The two bodies will be replaced by a **new, single permanent arbitration court, the Permanent Court of Arbitration for Commerce**. (We note that the integration does not involve the Permanent Court of Arbitration for Sports and the court of arbitration maintained by the chamber of agriculture, these arbitration courts will remain unaffected).

Amennyiben a felek korábban a közöttük létrejött szerződésben a megszűnő választottbíróóságok valamelyikét kötötték ki, úgy ez a kikötés a jövőben a Kereskedelmi Választottbíróóság hatáskörének kikötését fogja jelenteni. Az új törvény hatálybalépését követően viszont értelemszerűen már nem lesz lehetőség a megszűnt választottbíróóságok kikötésére, így célszerű a különböző szerződésminták, ÁSZF-ek megfelelő módosítása, frissítése.

Az új választottbíróásági törvény alapvető célja az indokolás szerint a választottbíráskodás vonzóbbá tétele. Ennek érdekében a jogszabály az eljárás rugalmasságának fokozása érdekében különböző újításokat vezet be. Megteremti például annak lehetőségét, hogy a felek (az ítélet kézhezvételét követő egy éven belül) az **eljárás újítását** kérjék, arra hivatkozással, hogy az alapeljárásban az újítást kérő fél önhibáján kívül nem érvényesített valamely olyan tényt vagy bizonyítékot, amely elbírálása esetén a félre kedvezőbb határozatot eredményezett volna. Lehetővé teszi a választottbíróásági eljárásba történő **beavatkozást**, és azt is, hogy akár a **választottbíróásági szerződésben nem részes fél is félként**, a peres feleket megillető jogokkal és kötelezettségekkel **vehessen részt az eljárásban**. De az eljárás rugalmasságát és hatékonyságának növelését célzó újításként tekinthetünk **az ideiglenes és az előzetes intézkedés** jogintézményeinek részletes szabályozására is.

Amennyiben a fentiek felkeltették érdeklődését, illetve kérdése merülne fel, forduljon szokásos kapcsolattartó partneréhez, vagy Dr. Kelemen Dániel ügyvédhez, irodai taghoz (tel: +36 30 525 9217, e-mail: [daniel.kelemen@hu.pwclegal.com](mailto:daniel.kelemen@hu.pwclegal.com)), illetve Dr. Klenanc Miklós ügyvédhez (tel: +36 30 690 2919, e-mail: [miklos.klenanc@hu.pwclegal.com](mailto:miklos.klenanc@hu.pwclegal.com)).

In case contracting parties stipulated the competence of any of the two affected arbitration courts, this clause will automatically mean the competence of the new Court of Arbitration for Commerce. However, after the new Arbitration Act enters into force, it will not be possible to stipulate the competence of any of the two terminated arbitration courts, therefore it is reasonable to duly modify contract templates and standard terms and conditions.

According to the ministerial explanation of the new Arbitration Act, the purpose of the act is essentially to enhance the system of arbitration. Therefore, the new Arbitration Act will introduce some new features in order to improve the flexibility of the arbitration proceedings. It will, for example, allow parties to request **the renewal of the procedure** (within one year from the delivery of the court ruling) by referencing that in the course of the main proceedings, the party requesting the renewal failed to validate such fact or evidence through no fault of its own, the evaluation of which would have resulted in a court ruling that would have been more preferable for the requester. The new Arbitration Act also allows **intervention**, and also permits **non-contractual parties to be parties to the proceedings**, with rights and obligations granted to the parties of the arbitration contract. Further, the detailed regulation of **interim measures and preliminary awards** may also be considered a feature aiming to improve the efficiency and flexibility of arbitration proceedings.

If you would like to know more on the above or if you have any questions, please contact your usual advisor at PwC or Dr. Dániel Kelemen, attorney-at-law, law firm member (mobile: +36 30 525 9217 , e-mail: [daniel.kelemen@hu.pwclegal.com](mailto:daniel.kelemen@hu.pwclegal.com)) or Dr. Miklós Klenanc, attorney-at-law (mobile: +36 30 690 2919, e-mail: [miklos.klenanc@hu.pwclegal.com](mailto:miklos.klenanc@hu.pwclegal.com)).

## **Kapcsolat:**

### **Lócsei Tamás**

Partner, Service Line Leader

E-mail: [tamas.locsei@hu.pwc.com](mailto:tamas.locsei@hu.pwc.com)

Tel: +36 1 461 9358

### **Paul Grocott**

Partner

E-mail: [paul.grocott@hu.pwc.com](mailto:paul.grocott@hu.pwc.com)

Tel: +36 1 461 9260

### **David Williams**

Partner

E-mail: [david.williams@hu.pwc.com](mailto:david.williams@hu.pwc.com)

Tel: +36 1 461 9354

### **Mekler Anita**

Partner

E-mail: [mekler.anita@hu.pwc.com](mailto:mekler.anita@hu.pwc.com)

Tel: +36 1 461 9372

### **Máthé Dóra**

Partner

E-mail: [dora.mathe@hu.pwc.com](mailto:dora.mathe@hu.pwc.com)

Tel: +36 1 461 9767

### **Deák László**

Partner

E-mail: [laszlo.deak@hu.pwc.com](mailto:laszlo.deak@hu.pwc.com)

Tel: +36 1 461 9590

### **Burján Ákos**

Partner

E-mail: [akos.burjan@hu.pwc.com](mailto:akos.burjan@hu.pwc.com)

Tel: +36 1 461 9620

### **Réti László**

Partner

E-mail: [laszlo.reti@hu.pwclegal.com](mailto:laszlo.reti@hu.pwclegal.com)

Tel: +36 1 461 9890

### **Antall György**

Partner

E-mail: [gyorgy.antall@hu.pwclegal.com](mailto:gyorgy.antall@hu.pwclegal.com)

Tel: +36 1 461 9870

PricewaterhouseCoopers Magyarország Kft.

1055 Budapest, Bajcsy-Zsilinszky út 78.

Tel: + 36 1 461 9100

[www.pwc.com/hu](http://www.pwc.com/hu)

Ezt az Adóhírvéletet a PricewaterhouseCoopers adóosztálya készítette, együttműködésben a Réti, Antall és Társai Ügyvédi Irodával, mely a PricewaterhouseCoopers International Limited tagja.

Réti, Antall és Társai Ügyvédi Iroda

PricewaterhouseCoopers Legal

1055 Budapest, Bajcsy-Zsilinszky út 78.

Tel: + 36 1 461 9888

[www.pwclegal.com/hu](http://www.pwclegal.com/hu)